



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Consiglio Interclasse del CdS interclasse in Lingue e Letterature – Studi Interculturali (L-11/L-12), CdS Magistrale in Lingue Moderne e Traduzioni per le Relazioni Internazionali (LM-38) e del CdS Magistrale Interclasse in Lingue e Letterature: Interculturalità e Didattica (LM-37/LM-39)

In data 03/04/2023, alle ore 09:00 presso Aula B edificio 12 si riunisce il Consiglio Interclasse del CdS interclasse in Lingue e Letterature – Studi Interculturali (L-11/L-12), CdS Magistrale in Lingue Moderne e Traduzioni per le Relazioni Internazionali (LM-38) e del CdS Magistrale Interclasse in Lingue e Letterature: Interculturalità e Didattica (LM-37/LM-39) per discutere dei seguenti punti all'ordine del giorno:

- 1) Approvazione verbale seduta del 09 Marzo 2023;
- 2) Comunicazioni della coordinatrice;
- 3) Comunicazioni dei componenti;
- 4) Offerta Formativa a.a. 2023/24: Manifesti degli studi, insegnamenti didattica erogata, docenti di riferimento, semestri;
- 5) Richiesta autorizzazione Prof.ssa Tamburello missione a Berkley per motivi di studio;
- 6) Proposte seminari e laboratori - Attività F;
- 7) Approvazione tematiche elenco prove finali L-11/L-12 sede di Palermo e Agrigento;
- 8) Ratifiche dispositivi della coordinatrice;
- 9) Istanze Studenti Sistemizzate;
- 10) Varie ed eventuali..

Sono presenti:

- Amenta Luisa
- Barrale Natascia
- Buscemi Giacomo
- Carapezza Francesco
- Carmina Claudia
- Casalicchio Jan
- Castagna Valentina
- Colombo Duccio
- Corre Morgane Michelle
- Di Bella Arianna
- Di Gesu' Floriana
- Di Gesu' Matteo
- Di Maio Alessandra
- Gallina Caterina
- Giliberto Concetta
- Gullotta Andrea
- India Gaia
- Jossa Stefano
- La Monaca Donatella
- Lannino Carlo
- Matranga Vito
- Minardi Giovanna
- Nigrelli Castrenze
- Paternostro Giuseppe
- Pinello Ambra
- Pipitone Arianna
- Polizzi Assunta



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Sono presenti:

- Prestigiacomò Carla
- Restuccia Laura
- Rizzo Alessandra
- Romyantsev Oleg
- Santoro Daniela
- Schiro' Claudio Maria
- Sciarrino Chiara
- Sciortino Maria Grazia
- Tamburello Giuseppa
- Tononi Daniela
- Verri Carlo
- Vinci Renata
- Zummo Marianna Lya

Sono assenti giustificati:

- Auteri Laura
- Cacioppo Marina
- Castiglione Marina Calogera
- D'agostino Maria
- Elsakaan Nesma Mohamed Taher Mostafa
- Fasino Patrizia
- Gendusa Enza Maria Ester
- Hoffmann Sabine
- Leggieri Antonio
- Longo Michele
- Madonia Francesco Paolo
- Marchese Rosa
- Marrapodi Michele
- Mineo Cristina
- Quartararo Geraldine
- Rizzo Carmela
- Saitta Gianluca
- Scaglione Francesco
- Sclafani Marie Denise
- Sicari Daniele
- Velez Antonino
- Weerning Marion

Sono assenti:

- Iacono Adriana Maria Francesca
- Cucinella Alba
- Agnetta Alessandro
- Cavataio Chiara
- Vanni Di San Vincenzo Domitilla
- Daina Giacomo
- Castiglia Ignazio
- Simpanen Jaana Helena
- Cavataio Chiara
- Mustacchia Loris
- Pepi Luciana
- Brucale Luisa
- Palmeri Simona
- Montes Stefano



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Dopo aver constatato la presenza del numero legale, la Coordinatrice chiede alla prof. Maria Grazia Sciortino di assumere le funzioni di Segretario verbalizzante e dichiara aperta la seduta.

Approvazione verbale seduta del 09 Marzo 2023

Il Consiglio approva all'unanimità.

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 09/11/2023

MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 16/05/2023

Comunicazioni della coordinatrice

2.1. Proroga dell'anno accademico

La coordinatrice comunica che, in seguito alla proroga dell'anno accademico decisa dal Ministero (MUR) dal 31 marzo al 15 giugno, l'Ateneo di Palermo (con delibera del Senato Accademico rep. 126/2023 prot. n. 44466/2023 del 21.03.2023) ha programmato una sessione straordinaria di Lauree, le cui date delle prove finali per il triennio e delle sedute di laurea e proclamazione straordinarie saranno stabilite nelle prossime settimane. Questi i range temporali fissati dal S.A. e comunicati dalle Segreterie ai Presidenti dei CCdSS con una mail del 24/03/2023:

- Prove finali per gli studenti del triennio delle coorti di immatricolati a partire dall'a.a. 2016/17 (senza tesi): il range previsto 15 - 19 maggio 2023;

- Proclamazioni per gli stessi studenti: 12 – 15 giugno 2023;

- Sedute di laurea per gli studenti magistrali e studenti del triennio delle coorti di immatricolati fino all'a.a. 2015/16 (con tesi): 5 – 15 giugno 2023

La coordinatrice invita caldamente TUTTI i docenti a segnare in agenda queste sessioni di Laurea e auspica una partecipazione attiva.

2.2. Open Day Polo Agrigento



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

La coordinatrice comunica al CCL che in data 24 marzo u.s. presso il Polo Universitario di Agrigento, nella sede di Via Quattararo 6, ha avuto luogo l'Open day per la presentazione dei CCdSS triennali dell'Ateneo e – per il Dipartimento SUM – è stato presentato il CdS di Lingue e letterature – Studi Interculturali L 11 / L 12. La giornata si è aperta con i saluti istituzionali del Coordinatore del Polo, Prof. Tuzzolino, del Delegata all'orientamento di Agrigento, Prof. Madonia, e la delegata all'Orientamento dell'Ateneo Prof. Cerrroni. L'incontro è stato molto partecipato, sono stati registrati circa 400 studenti delle scuole di Agrigento e del territorio, tanto che – poiché l'Auditorium non era abbastanza ampio da contenere tutti i partecipanti – i coordinatori hanno effettuato due presentazioni in due momenti diversi.

La grande partecipazione e il forte interesse suscitato dalla popolazione studentesca dell'agrigentino all'Open day di quest'anno fa ben sperare per un rilancio del Polo e in particolare per la crescita del canale di Agrigento del corso di Lingue triennale.

2.3. Elezione dei nuovi rappresentanti della CPDS

La coordinatrice informa il CCL che in data 28 marzo u.s. è pervenuta una mail del coordinatore della CPDS del SUM, Prof. M. Di Figlia, in cui si fa presente che a breve (nel maggio 2023) l'attuale CPDS scadrà e che occorre provvedere al più presto alla elezione dei nuovi rappresentanti, sia nella composizione dei docenti che in quella degli studenti. Secondo il regolamento della CPDS del nostro Ateneo, i componenti della CPDS vanno eletti in sede di consiglio di CdS. Nelle prossime settimane andranno pertanto individuati i docenti e gli studenti disponibili a ricoprire tale carica e fissare il punto relativo a questa elezione nel prossimo consiglio di coordinamento. Ricordo che i docenti stanno in carica nella CPDS tre anni e gli studenti due. Si precisa inoltre, che i docenti possono ricandidarsi per un secondo triennio e che gli studenti sono tutti eleggibili in paritetica, non solo i rappresentanti in consiglio. Di seguito si riporta l'articolo 2 del Regolamento della CPDS relativo alla "Composizione della Commissione e durata del mandato":

1. La Commissione Paritetica Docenti-Studenti (CPDS) è composta da un Docente (Professore o Ricercatore, escluso il Coordinatore di Corso di Studio) e da uno Studente per ciascuno dei Corsi di Studio afferenti al Dipartimento/Scuola, eletti dal Consiglio del CdS. Non possono far parte della CPDS studenti che siano membri della Commissione AQ del proprio CdS e docenti che siano membri della Commissione AQ dei CdS afferenti al Dipartimento/Scuola. La partecipazione alla Commissione non dà luogo alla corresponsione di compensi, emolumenti, indennità o rimborsi spese.

2. Sono eleggibili i docenti (professori o ricercatori) afferenti al CdS, che assicurino un numero di anni di servizio almeno pari alla durata del mandato prima della data di collocamento a riposo. Nel caso in cui un docente afferisca a più Corsi di Studio, può essere eletto per un solo Corso di Studio. I componenti docenti restano in carica per un triennio; sono immediatamente rieleggibili per una sola volta.

3. Per quanto riguarda la componente studentesca l'elettorato passivo è attribuito a tutti gli studenti iscritti al CdS, non oltre il primo anno fuori corso. A parità di voti di preferenza risulta eletto il candidato iscritto all'Università dall'anno accademico più recente; a parità di iscrizione, il più giovane di età. I componenti studenti restano in carica per un biennio; sono immediatamente rieleggibili per una sola volta.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

4. Se nel corso del mandato vengono a mancare uno o più componenti si provvede alla loro sostituzione secondo quanto previsto all'art. 5 del presente Regolamento.

5. Gli eletti nella Commissione Paritetica Docenti-Studenti sono nominati dal Direttore del Dipartimento/Presidente della Scuola, con proprio provvedimento. Il provvedimento di nomina viene trasmesso al Settore Strategia e programmazione della didattica dell'Area Qualità,

programmazione e supporto strategico ed è pubblicato nella pagina web del Dipartimento/della Scuola dedicata alla Qualità.

6. La Commissione è presieduta da un Coordinatore, eletto tra la componente docente nella prima riunione della CPDS. A parità di voti viene eletto il docente di fascia più elevata e, in caso di parità di fascia, il più anziano nel ruolo.

2.4. Incontri con gli studenti

Anche quest'anno il Coordinamento dei Corsi di Lingue (triennale e magistrali) organizza la serie di incontri di orientamento **TE LO SPIEGHIAMO IN TUTTE LE LINGUE**, per aiutare le studentesse e gli studenti a comprendere meglio questioni organizzative essenziali della vita accademica e a compiere le loro scelte in maniera più consapevole.

I prossimi incontri in programma riguarderanno i tirocini curriculari, l'accesso alle lauree magistrali e il sistema di assicurazione della qualità.

Di seguito il calendario degli incontri di questo semestre:

- Martedì 4 aprile 2023, 12.00 (Aula Magna, ed. 18): Tirocinio formativo e di orientamento per i Corsi di Lingue: tutto quello che c'è da sapere

- Martedì 4 aprile 2023, 13.30 (Aula Magna, ed. 18): Lauree magistrali LM37/39 e LM38: offerta formativa, requisiti di accesso e procedure di iscrizione

- Lunedì 8 maggio 2023, 16.00 (Aula Seminari A, ed. 19): Il sistema di Assicurazione della Qualità: la Commissione Paritetica docenti-studenti, la Commissione AQ e i questionari di valutazione della didattica.

Per gli/le studenti/esse del Polo di Agrigento e per gli/le studenti/esse in Erasmus è prevista la partecipazione online. Di



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

seguito i link:

- Per gli incontri del 4 aprile 2023: https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_Zjk1NTI3N2EtNDkyOS00YTdILThjMTEtOWMyYjAxYzZmNmEw%40thread.v2/0?context=%22%3a%22bf17c3fc-3ccd-4f1e-8546-88fa851bad99%22%2c%22Oid%22%3a%2207ade57b-327a-4c8f-8e64-b438efef665a%22%7d

- Per l'incontro dell'8 maggio 2023: https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_MTJjYjcyYjltY2NiNy00NDA2LTk1YzgtYTY3YzNiODIxYTEy%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%22bf17c3fc-3ccd-4f1e-8546-88fa851bad99%22%2c%22Oid%22%3a%2207ade57b-327a-4c8f-8e64-b438efef665a%22%7d

I docenti sono invitati a partecipare.

2.5. Nomina dei nuovi studenti tutor

La coordinatrice comunica che la procedura di selezione dei nuovi studenti tutor per l'a.a 22/23 si è conclusa da pochi giorni e che l'elenco dei vincitori è stato pubblicato nel link della pagina dedicata al tutorato:

<https://www.unipa.it/dipartimenti/scienzeumanistiche/didattica/orientamento/orientamento.html>

La Prof. Vinci, in quanto delegata del coordinamento di lingue per l'orientamento e tutorato, ha pensato di organizzare un incontro conoscitivo per coordinare le modalità di svolgimento dei tutorati di tutte le lingue straniere. L'incontro si terrà giovedì 6 aprile 2023 alle ore 10.00 in presenza presso lo studio della docente e online nel team Coordinamento Tutorato CdS Lingue (codice di accesso: xjmtbfd).

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 09/11/2023

MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 16/05/2023

Comunicazioni dei componenti

La prof.ssa Daniela Tononi comunica che fra qualche settimana inizieranno i lavori di adeguamento di tre laboratori linguistici e di una caina di regia presso il CLA. I lavori si concluderanno entro il mese di Dicembre 2023. La prof. Tononi riferisce, inoltre, che il monitoraggio della frequenza dei corsi dei CEL al CLA ha rivelato una inadeguata partecipazione da parte degli studenti.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Il prof. Jan Casalicchio comunica che il 15 Maggio 2023 si svolgerà una giornata di studi in memoria di Lucia Aliffi. I dettagli dell'iniziativa saranno comunicati al più presto ai colleghi.

La prof. Maria Grazia Sciortino comunica che il 25 Maggio 2023 presso la Sala Magna di Palazzo Steri si svolgerà un Seminario sulla Cultura iraniana, coordinato dal prof. Salvatore Tedesco e dalla prof. Maria Grazia Sciortino, che vedrà la partecipazione di studiosi ed ospiti iraniani, tra cui la prof. Leila Karami dell'Università Ca' Foscari di Venezia e il regista Nosrat Panahi Nejad. Nel corso del Seminario alcuni studenti del CdS Magistrale LMTRI, che hanno frequentato i corsi di lingua e letteratura persiana erogati in forza dell'Accordo tra il Dipartimento di Scienze Umanistiche e l'Università di Qom, leggeranno dei testi poetici in lingua persiana.

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 09/11/2023

MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 16/05/2023

Offerta Formativa a.a. 2023/24: Manifesti degli studi, insegnamenti didattici erogati, docenti di riferimento, semestri

La coordinatrice dà lettura dei Manifesti dell'OF 2023/24 e dell'offerta erogata dei tre corsi di Lingue: L-11/L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali sede di Palermo e Agrigento; LM-37/LM-39 Lingue e Letterature – Interculturalità e Didattica; LM-38 Lingue Moderne e Traduzione per le Relazioni Internazionali, specificando i semestri e i docenti di riferimento. (VEDI FILE Allegati).

Dopo la lettura dei Manifesti, dell'offerta erogata dei tre corsi e dell'elenco dei docenti di riferimento, interviene la prof. Giovanna Minardi per dichiarare la propria indisponibilità a ricoprire l'insegnamento "Letteratura spagnola: strumenti e metodologie" (CdS Magistrale LM-37/LM-39) per il prossimo anno accademico 2023-24. La prof. Minardi lamenta una scarsa considerazione da parte del Corso di Studi nei confronti del Settore Scientifico Disciplinare L-LIN/06 e l'assenza della disciplina "Letterature Ispanoamericane" all'interno del CdS triennale L-11/L-12.

Il Consiglio approva l'Offerta Formativa descritta negli allegati.

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 04/04/2023

MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 04/04/2023

Richiesta autorizzazione Prof.ssa Tamburello missione a Berkley per motivi di studio

La Prof.ssa Giuseppa Tamburello, P.A. di Lingua e Letteratura cinese presso il Dipartimento di Scienze Umanistiche

Delibera firmata il 09/11/2023 alle ore: 12:18

Verbale numero: 2157



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

dell'Università degli Studi di Palermo, chiede di essere autorizzata a recarsi in missione negli Stati Uniti d'America per motivi di ricerca nel periodo compreso fra l'08/05/2023 e il 07/05/2024. In particolare, la sottoscritta dichiara di volersi recare presso il Center for Chinese Studies della University of California, Berkeley, in qualità di Research Scholar, per condurre la ricerca, approvata dall'Istituzione americana, intitolata "In search of Chinese poetry: Chinese scholars in the USA at the beginning of the 20th century". La Prof.ssa Tamburello allega copia della lettera di invito.

Il Consiglio approva.

Firmato da:

MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 04/04/2023
CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 04/04/2023

Proposte seminari e laboratori - Attività F

Sono pervenute le seguenti proposte:

- Laboratorio dal titolo "Differenze di Genere. Un viaggio attraverso le sue sfaccettature", proposto dagli studenti dell'associazione Intesa Scienze Umane, da svolgersi nel II semestre del corrente a.a., rivolto agli studenti dei CdL in Lingue e letterature – studi interculturali (L-11/L-12), sede di PA e AG e Lingue moderne e traduzione per le relazioni internazionali (LM-38); docente responsabile Prof. Francesco Paolo Madonia; 25 ore / 3 CFU corrispondenti ad "Altre conoscenze utili per l'inserimento nel mondo del lavoro" – prova finale: elaborato finale;

- Seminario dal titolo "It's a kind of magic: Religioni, superstizioni e magia" proposto dall'associazione Vivere Lettere, da svolgersi nel II semestre del corrente a.a. (27 aprile-8 giugno 2023), rivolto agli studenti dei CdL in Lingue e letterature – studi interculturali (L-11/L-12), sede di PA e AG (iscritti al III anno) e di Lingue moderne e traduzione per le relazioni internazionali (LM-38); docente responsabile Prof.ssa C. Giliberto; 25 ore / 3 CFU corrispondenti ad "Altre conoscenze utili per l'inserimento nel mondo del lavoro" – prova finale: test a risposta multipla;

- Seminario dal titolo "Montaggio e video editing" proposto, da svolgersi nel II semestre del corrente a.a., rivolto agli studenti dei CdL in Lingue e letterature – studi interculturali (L-11/L-12), sede di PA e AG e di Lingue moderne e traduzione per le relazioni internazionali (LM-38); docente responsabile Prof.ssa A. Rizzo; 25 ore / 3 CFU corrispondenti ad "Altre conoscenze utili per l'inserimento nel mondo del lavoro" – prova finale: colloquio in cui verranno testate le competenze dello studente attraverso il computer;



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

- “Laboratorio festival Una Marina di Libri”, da svolgersi nel II semestre del corrente a.a., rivolto agli studenti dei CdL in Lingue e letterature – studi interculturali (L-11/L-12), sede di PA e AG e di Lingue moderne e traduzione per le relazioni internazionali (LM-38); docente responsabile il Prof. M. Di Gesù; 25 ore / 3 CFU corrispondenti ad “Altre conoscenze utili per l’inserimento nel mondo del lavoro” – prova finale: elaborato finale scritto.

Il Consiglio approva.

Firmato da:

MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 04/04/2023
CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 04/04/2023

approvazione tematiche elenco prove finali L-11/L-12 sede di Palermo e Agrigento

L'elenco delle tematiche per prove finali del CdS in Lingue e Letterature – Studi Interculturali L 11/ L 12 deve essere ampliato con l'inclusione delle tematiche previste dai docenti della sede di Agrigento. L'elenco (che viene elaborato dalla Dott.ssa Montalbano) sarà al più presto pubblicato sul sito dei due CCdSS delle sedi Palermo e Agrigento.

Il Consiglio approva.

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 09/11/2023
MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 16/05/2023

Ratifiche dispositivi della coordinatrice

Non vi sono dispositivi da ratificare.

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 09/11/2023
MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 16/05/2023

Istanze Studenti Sistemizzate



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Melania Merlina

(Identificativo: 36311)

Matricola

0745703

Corso di Iscrizione

2039 - LINGUE MODERNE E TRADUZIONE PER LE RELAZIONI INTERNAZIONALI

Tipo richiesta: Convalida esami per Erasmus o altra mobilità

Vista la richiesta del prof. Vito Matranga, in qualità di responsabile dell'accordo Erasmus con UNIVERSITY OF BRISTOL, in relazione alla convalida degli insegnamenti sostenuti all'estero, approvati con dispositivo N. 3059442/2022, si chiede di apportare le seguenti modifiche al dispositivo: 19060 - LINGUAGGIO SPECIALISTICO E TRADUZIONE AUDIOVISIVA: INGLESE, da 6 CFU con voto 30/30 anziché voto 29/30. Il Consiglio Approva.

Andreina la Piana

(Identificativo: 36255)

Matricola

0735050

Corso di Iscrizione

2213 - LINGUE E LETTERATURE:INTERCULTURALITÀ E DIDATTICA

Tipo richiesta: Convalida attività di tirocinio

Partecipante al bando "Viaggi e soggiorni di studio degli studenti", avendo completato l'attività prevista da progetto approvato dal ccs, dal 20/01/2023 al 02/03/2023 per un totale di 75 ore si propone la convalida del 14184 - TIROCINIO FORMATIVO E DI ORIENTAMENTO da 3 cfu con giudizio Idoneo. Il consiglio approva.

Gloria Mollura

(Identificativo: 36256)

Matricola

0734320

Corso di Iscrizione

2039 - LINGUE MODERNE E TRADUZIONE PER LE RELAZIONI INTERNAZIONALI

Tipo richiesta: Convalida esami per accordi internazionali (doppio titolo e/o titolo congiunto)

Vista la proposta del prof. Antonino Velez, responsabile per il Double Degree Programme tra l'Università di Nice Cote D'Azur e l'Università degli Studi di Palermo – Corso di Studi Magistrale in Lingue Moderne e Traduzione per le Relazioni Internazionali, di convalidare gli esami sostenuti come segue: 19678 LETTERATURA E TRADUZIONE INGLESE da 9 cfu con voto 28/30, 19061 LINGUAGGIO SPECIALISTICO E TRADUZIONE AUDIOVISIVA: FRANCESE da 6 cfu con voto 29/30, 19059 LINGUISTICA DEL XX E DEL XXI SECOLO da 9 cfu con voto 29/30 e 19063 TEMI E FORME DELLA LETTERATURA ITALIANA CONTEMPORANEA da 9 cfu con voto 29/30. Il consiglio approva



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Margherita Malta

(Identificativo: 36257)

Matricola

0744702

Corso di Iscrizione

2039 - LINGUE MODERNE E TRADUZIONE PER LE RELAZIONI INTERNAZIONALI

Tipo richiesta: Convalida esami per accordi internazionali (doppio titolo e/o titolo congiunto)

Vista la proposta del prof. Antonino Velez, responsabile per il Double Degree Programme tra l'Università di Nice Cote D'Azur e l'Università degli Studi di Palermo – Corso di Studi Magistrale in Lingue Moderne e Traduzione per le Relazioni Internazionali, di convalidare gli esami sostenuti come segue: 20709 - PEDAGOGIA DELL'INFANZIA E DELLA FAMIGLIA da 9 cfu con voto 28/30, 19061 LINGUAGGIO SPECIALISTICO E TRADUZIONE AUDIOVISIVA: FRANCESE da 6 cfu con voto 30/30, 19059 LINGUISTICA DEL XX E DEL XXI SECOLO da 9 cfu con voto 30/30 e lode e 19063 TEMI E FORME DELLA LETTERATURA ITALIANA CONTEMPORANEA da 9 cfu con voto 29/30. Il consiglio approva

Violante Gaglio

(Identificativo: 36279)

Matricola

0712462

Corso di Iscrizione

2197 - LINGUE E LETTERATURE - STUDI INTERCULTURALI

Tipo richiesta: Convalida esami per Erasmus o altra mobilità

Vista la richiesta della prof.ssa M.G. Scior/no, in qualità di responsabile dell'accordo Erasmus con UNIVERSITE' DE LORRAINE, in relazione alla convalida degli insegnamenti sostenuti all'estero ed approvati con dispositivo N. 3053899/2022, chiede di apportare le seguenti modifiche al dispositivo: 19047 - LETTERATURA E CULTURA TEDESCA II, da 12 CFU con voto 23/30 (media dei voti sostenuti presso l'Universite' de Lorraine). Il Consiglio Approva.

Debora Marchiano

(Identificativo: 36254)

Matricola

0711880

Corso di Iscrizione

2198 - LINGUE E LETTERATURE - STUDI INTERCULTURALI

Tipo richiesta: Convalida esami per Erasmus o altra mobilità

Vista la dichiarazione del referente dell'Accordo di Mobilità Università UniPa/SISU Chongqing, la Prof.ssa Mari D'Agostino si propone la convalida dei seguenti insegnamenti: 19044 - LETTERATURA E CULTURA CINESE I da 12 cfu con voto 30/30; 19039 - LETTERATURA E CULTURA CINESE II da 12 cfu con voto 29/30; 13537 - LINGUA E TRADUZIONE CINESE III da 9 cfu con voto 27/30. Il consiglio approva



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Francesca Tilotta

(Identificativo: 36286)

Matricola

0733316

Corso di Iscrizione

2039 - LINGUE MODERNE E TRADUZIONE PER LE RELAZIONI INTERNAZIONALI

Tipo richiesta: Altre richieste

Partecipante al bando "Viaggi e soggiorni di studio degli studenti", avendo completato l'attività prevista da progetto approvato dal ccs, dal 12/02/2023 al 02/03/2023 per un totale di 45 ore si propone la convalida di ALTRE CONOSCENZE UTILI PER L'INSERIMENTO NEL MONDO DEL LAVORO da 3 cfu con giudizio Idoneo. Il consiglio approva.

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 13/04/2023
MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 12/04/2023

Varie ed eventuali.

Interviene la prof. Laura Restuccia per informare i docenti di Letterature europee che in seno al corso di laurea in Lettere (L-10) incardinato presso il nostro Dipartimento e coordinato dal prof. Ennio Igor Mineo, è stato istituito, lo scorso anno, un curriculum di Studi italiani che affianca i già esistenti curricula classico e moderno.

Tra le discipline caratterizzanti del secondo anno del nuovo curriculum (che partirà nell'a.a. 2023/2024) è stato inserito l'insegnamento di Letterature europee da 12 CFU che è stato pensato con la seguente modulazione:

un primo modulo da 6 CFU di Letterature comparate finalizzato a definire il concetto di identità culturale italiana in un contesto europeo, che sarà imbastito su una riflessione esegetica a partire da testi fondanti dell'identità italiana ed europea, sulla circolarità dei movimenti letterari e culturali, e sulle loro reciproche interferenze.

Un secondo modulo di ulteriori 6 CFU, denominato più specificamente Seminario di letterature europee, è da affidare alla cura di docenti di Letterature europee. Secondo quanto appreso dal coordinatore del corso, l'idea sarebbe quella di suddividere le 30 ore previste per le lezioni frontali in 2 o in 3 sotto-moduli di differenti letterature europee. Questi sotto-moduli, essendo stati progettati in forma seminariale, potrebbero vedere di anno in anno l'avvicendamento di colleghi e/o di letterature diversi.

Essendo stata incaricata della titolarità della disciplina, la prof. Restuccia - approfittando di questa riunione assembleare - desidera preannunciare che contatterà a stretto giro di posta elettronica tutti i colleghi che insegnano letterature europee onde verificare la disponibilità a collaborare allo svolgimento dell'insegnamento.

Firmato da:

CONCETTA GILIBERTO - PO - L-FIL-LET/15 - il 09/11/2023
MARIA GRAZIA SCIORTINO - PA - L-OR/12 - il 16/05/2023



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Giuseppe Paternostro (10:00)
CHIUSURA ORE 11:40. Uscite anticipate: Claudia Carmina (10:00); Matteo Di Gesù (10:00); Donatella La Monaca (10:00);

Il Presidente
Concetta Giliberto

Il Segretario
Maria Grazia Sciortino
Delibera firmata il 09/11/2023 alle ore: 12:18